

FOURTH QUARTER

OCTOBER, 1931.

THE
JOURNAL
OF THE
ROYAL ASIATIC SOCIETY
OF
GREAT BRITAIN AND IRELAND

With which are incorporated the Proceedings of the
Society of Biblical Archaeology

October



1931

OCTOBER 15

PUBLISHED BY THE SOCIETY
74 GROSVENOR STREET, LONDON, W.1

Price Fifteen Shillings

Indexes to the Transactions and Journal of the Royal Asiatic Society

FOR THE YEARS 1827-1888.

Price Four Shillings and Sixpence.

FOR THE YEARS 1889-1903.

Price Four Shillings and Sixpence.

**Centenary Volume of the Royal Asiatic Society,
1823-1923.** Compiled and edited by F. E.
PARGITER. Price 7s. 6d.

The Centenary Supplement, containing Indexes of
authors and their contributions to the Journal, and
of the regions and countries dealt with, 1827-1922.
1924. Price 7s. 6d.

Members are asked to sell or present the following
numbers of the R.A.S. Journal:—

OLD SERIES.

1842. Vol. XIII. 1848. Pt. II. 1861. Pt. III.

NEW SERIES.

1870. Vol. IV, Pt. II. 1882. Vol. XIV, Pts. III, IV.
1873. Vol. VI, Pt. II. 1883. Vol. XV, Pts. I, II.
1879. Vol. XI, Pt. III. 1885. Vol. XVII, Pt. IV.
1881. Vol. XIII, Pt. I.

PRESENT SERIES.

1903. Pts. I, III. 1921. Pt. I.
1904. Pts. I, II, III. 1929. Pt. I.
1920. Pts. I, IV.

Also Vols. I to IV, inclusive, of the Proceedings of
The Society of Biblical Archæology.

LONDON :

THE ROYAL ASIATIC SOCIETY,

74 GROSVENOR STREET, W. 1.

RULES RELATING TO MEMBERSHIP AND SUBSCRIPTIONS

3. (a) Members shall be divided into three classes:—

(1) Resident Members; those who usually reside or have a place of business within the London Postal Area.

(2) Non-resident Members; those who usually reside outside, and have not a place of business within, the above-stated Area.

(3) Honorary Members and Foreign Extraordinary Members admitted as hereinafter provided.

(b) Members in the first two classes are hereinafter designated Ordinary Members.

4. Any person desirous of becoming an Ordinary Member must be nominated by one Member and seconded by another, of whom one must act on a personal knowledge that the candidate is likely to be a suitable and useful Member; and the nominating Member shall address the Secretary in writing and give the candidate's name, address, and occupation, or status, and shall state to which of the aforesaid classes the candidate desires to be admitted.

17. The annual subscriptions of Ordinary Members shall be as follows:—

	£	s.	d.
Resident Members	3	3	0
Non-resident Members residing in the British Isles	2	2	0
Non-resident Members residing abroad	1	10	0

19. An Ordinary Member may compound for all future annual subscriptions by paying in lieu thereof one sum calculated according to the Member's age and category as follows:—

Under 40 years of age: Eleven times the annual subscription as laid down in Rule 17.

Between 40 and 60 years of age: Nine times the annual subscription as laid down in Rule 17.

Over 60 years of age: Seven times the annual subscription as laid down in Rule 17.

23. The first payment of subscription is due on election, but if a Member be elected in November or December of any year, the first annual subscription paid by him shall cover the year beginning on the 1st January next after his election.

24. Annual subscriptions shall be due on the first day of January of each year.

Every member of the Society whose subscription is paid is entitled to receive the quarterly *Journal* post free.

P.T.O.

When proposing a candidate for election, this form may be filled in and sent to the Secretary, Royal Asiatic Society, 74 Grosvenor Street, London, W. 1.

ROYAL ASIATIC SOCIETY

CERTIFICATE OF RECOMMENDATION

being desirous of becoming a Member of the ROYAL ASIATIC SOCIETY, we, whose names are hereunto subscribed, do hereby recommend to the Society as a Candidate.

Members { *Proposer*
Seconder

Revised Price List.

ROYAL ASIATIC SOCIETY'S PUBLICATIONS

ON SALE AT THE ROOMS OF THE SOCIETY

74 GROSVENOR STREET, LONDON, W. 1

ORIENTAL TRANSLATION FUND

NEW SERIES

8vo.

(1-5) REHATSEK (E.). *Mir Khwānd's "Rauzat-us-Safā"* or "Garden of Purity". 1891 to 1894. 12s. 6*d.* a volume.

(6) TAWNEY (C. H.). *The Kathā Koṣa*. 1895. 12s. 6*d.*

(7) RIDDING (Miss C. M.). *Bāṇa's Kādambarī*. 1896. 12s. 6*d.*

(8) COWELL (E. B.) and THOMAS (F. W.). *Bāṇa's Harṣa Carita*. 1897. Reprinted. 1929. 12s. 6*d.*

(9) CHENERY (T.). *The first twenty-six Maḳāmāta of al Ḥarīrī*. 1898. 1926. 12s. 6*d.*

(10) STEINGASS (F.). *The last twenty-four Maḳāmāta of al Ḥarīrī*. 1898. 12s. 6*d.*

(11) GASTER (M.). *The Chronicles of Jerahmeel*; being a collection of the most ancient Biblical legends translated for the first time from the unique Hebrew MS., in the Bodleian, with an introduction, full of literary parallels, copious index and five facsimile reproductions of the Hebrew MS. 1899. 12s. 6*d.*

(12) DAVIDS (Mrs. Rhys). *The Dhamma Sangāṇi*. 1900 Reprinted. 1923. 12s. 6*d.*

(13) BEVERIDGE (Mrs. H.). *Life and Memoirs of Gulbadan Begum*. 1902, 1927. 12s. 6*d.*

(14, 15) WATTERS (T.). *On Yuan Chwang's Travels in India, 629-645*. Edited by T. W. Rhys Davids and S. W. Bushell. 1904-5. 12s. 6*d.* a volume.

(16) WHINFIELD (E. H.) and MĪRZĀ MUḤAMMAD KAZWĪNĪ. *The Lawā'ih of Jāmī*. Facsimile of an old MS., with a translation and a preface on the influence of Greek philosophy upon Sufism. 1914. Reprinted, 1928. 7s. 6d.

(17) BARNETT (L. D.). *Antagaḍa-dasāo and Anuttarova-vāiya-dasāo*. From the Prakrit. 1907. 6s. 6d.

(18) KEITH (A. Berriedale). *The Sāṅkhāyana Āraṇyaka*. 1908. 6s. 6d.

(19, 22). ROGERS (A.) and BEVERIDGE (H.). *Memoirs of Jahāngīr*. Translated. Vol. I, 1909. Vol. II, 1914. 12s. 6d. a volume.

(20) NICHOLSON (R. A.). *The Tarjumān al-Ashwāq of Ibn al-'Arabī*. Text and Translation. 1911. 7s. 6d.

(21) WARDROP (Miss M.). *The Man in the Panther's Skin*. By Shot'ha Rust'haveli. 1912. 12s. 6d.

(23) WARDROP (O.). *Visramiani*. *The Story of the Loves of Vis and Ramin*. A romance of Ancient Persia. Translated from the Georgian Version. 1914. 12s. 6d.

(24) UI (H.). *Vaiśeṣika Philosophy, according to the Daśapadārtha-Śāstra*. Chinese Text and Translation. Edited by F. W. Thomas. 1917. 7s. 6d.

(25) SALMON (W. H.). *The Ottoman Conquest of Egypt from the Arabic Chronicle of Ibn Iyās*. 1921. 5s.

(26) GASTER (M.). *The Asatir, or The Samaritan Book of the "Secrets of Moses."* 1927. 12s. 6d.

(27) MARGOLIOUTH (D. S.). *The Table-talk of a Mesopotamian Judge, being the first part of the Nishwār al-Muhāḍarah or Jāmī' al-Tawārikh of Abu 'Alī al-Muhassin al-Tanūkhī (text)*. Edited from the Paris MS. 1921. 12s. 6d.

(28) MARGOLIOUTH (D. S.). Translation of the above. 1922. 12s. 6d.

(29) MILLER (W. M.). *Al-Bābu 'L-Ḥādī 'Ashar*. A Treatise on the Principles of Shī'ite Theology by Ḥasan B. Yūsuf B. 'Alī Ibnu'l-Muṭahhar al-Ḥilli. Translation. 1928. 10s.

(30) STEPHENSON (J.). The Zoological Section of the Nuzhatu-l-Qulūb of Ḥamdullāh al-Mustaʿfi al-Qazwīnī. Edited, translated, and annotated. 1928. 15s.

(31) JÓRGENSEN (HANS.). Vicitrakarnikāvadānoddhṛta. Nevārī Text and Translation. 1931. 12s. 6d.

ASIATIC SOCIETY MONOGRAPHS

8vo.

(1) GERINI (G. E.). Researches on Ptolemy's Geography (Further India and the Indo-Malay Peninsula). 1909. 15s.

(2) WINTERNITZ (M.). Catalogue of South Indian Sanskrit MSS. belonging to the R.A.S., with an Appendix by F. W. Thomas. 1902. 5s.

(3) HIRSCHFELD (H.). New Researches into the Composition and Exegesis of the Qoran. 1902. *Out of print.*

(4) DAMES (M. Longworth). The Baloch Race. 1904. 4s.

(5) LE STRANGE (G.). Mesopotamia and Persia in the Fourteenth Century A.D., from the Nuzhat-al-Qulūb of Ḥamd-Allāh Mustawfi. 1903. *Out of print.*

(6) BROWNE (E. G.). Chahār Maqāla of Nidhāmī-i-'Arūdī-i-Samarqandī. 1899. *Out of print.*

(7) CODRINGTON (O.). A Manual of Musalman Numismatics. 1904. 7s. 6d.

(8) GRIERSON (G. A.). The Piśāca Languages of North-Western India. 1906. *Out of print.*

(9, 10) DAMES (M. Longworth). Popular Poetry of the Baloches. Text and translation. Two vols. 1907. 15s.

(11) SAYCE (A. H.) and PINCHES (T. G.). The Tablet from Yuzgat in the Liverpool Institute of Archæology. 1907. 4s.

(12) BAILEY (T. Grahame). The Languages of the Northern Himalayas, being studies in the Grammar of Twenty-six Himalayan Dialects. 1908. *Out of print.*

- (13) BAILEY (T. Grahame). *Kanauri Vocabulary*. 1911. 2s. 6d.
- (14) LE STRANGE (Guy). *Description of the Province of Fārs, in Persia, from the MS. of Ibn-al-Balkhī*. 1912. 4s.
- (15) BRANDSTETTER (R.). *An Introduction to Indonesian Linguistics*, translated by C. O. Blagden. 1916. 7s. 6d.
- (16) PINCHES (T. G.). *Babylonian Tablets of the Berens Collection*. 1915. 4s.
- (17) GRIERSON (G. A.) and BARNETT (L. D.). *Lallā-Vākyāni*. Edit. with translation. 1920. 10s.
- (18) BAILEY (T. Grahame). *Linguistic Studies from the Himalayas*. 1915. 10s.
- (19) GAIRDNER (W. H. T.). *Al-Ghazzālī's Mishkāṭ al-Anwār*. A Translation with Introduction. 1924. 5s.
- (20) PRAN NATH. *A Study in the Economic Condition of Ancient India*. 1929. 12s. 6d.
- (21) THOMAS (Bertram.). *The Kumzari Dialect of the Shihuh Tribe, Arabia, and a Vocabulary*. 1930. 2s. 6d.

PRIZE PUBLICATION FUND

8vo.

- (1) HULTZSCH (E.). *Prākṛitarūpāvatāra of Simharāja*. The Text in Nāgarī characters, with Notes, Introduction and Index. 1909. 5s.
- (2) BODE (Mrs. M. H.). *The Pali Literature of Burma*. 1909. 5s.
- (3) HULTZSCH (E.). *The Mēghadūta with Vallabha's Commentary*. 1911. 5s.
- (4) BRAY (D. de S.). *The Life-history of a Brāhūi*. 1913. 5s.
- (5) GRIERSON (G. A.). *Ishkāshmi, Zēbakī and Yāzghulāmi*. 1920. 7s. 6d.

(6) LORIMER (D. L. R.). *The Phonology of the Bakhtiari, Badakhshani and Madaglashti Dialects of Modern Persian.* 1922. 5s.

(7) STCHERBATSKY (Th.). *The Central Conception of Buddhism and the meaning of the word Dharma.* 1923. 12s. 6d.

(8) BAILEY (T. Grahame). *Grammar of the Shina (Ṣiṇā) Language.* 1924. 7s. 6d.

(9) RANDLE (H. N.). *Fragments from Diṅnāga.* 1926. 6s.

(10) MALALASEKARA (G. P.). *The Pali Literature of Ceylon.* 1928. 10s.

(11) GRIERSON (G. A.). *Torwali. An account of a Dardic Language of the Swat Kohistan.* 1929. 12s. 6d.

(12) WOLFENDEN (S. N.). *Outlines of Tibeto-Burman Linguistic Morphology.* 1930. 15s.

JAMES G. FORLONG FUND

(1) HODSON (T. C.). *The Primitive Culture of India.* 1922. 6s.

(2) GIBB (H. A. R.). *The Arab Conquests in Central Asia.* 1923. 5s.

(3) RICHMOND (E. T.). *Moslem Architecture. 623-1516.* 1926. 12s. 6d.

(4) ROSS (E. Denison). *Ta'rikh-i Fakhru'd-dīn Mubárah-sháh.* Edited from a unique manuscript. 1927. 7s. 6d.

(5) TRENCKNER (V.). *The Milindapañho: the Pali Text.* New edition with General Index by C. J. Rylands and Index of Gāthās by Mrs. Rhys Davids. 1928. 12s. 6d.

(6) ḤASAN (Hādī). *Falaki-i-Shirwānī. His Times, Life and Works.* 1929. 12s. 6d.

(7) VARMA (S.). Critical Studies in the Phonetic Observations of Indian Grammarians. 1929. 12s. 6d.

(8) ISEMONGER (N. E.). The Elements of Japanese Writing. 1929. £1 5s.

(9) ḤASAN (Ḥādī). Falakī-i-Shirwānī. Diwān. 1929. 10s.

Members are entitled to buy these publications at 25 per cent discount.

2d. in the shilling allowed to the trade.

3d. in the shilling allowed to the trade if paid on purchase or in advance.

4d. in the shilling allowed to the trade for purchase of any one publication to the amount of £10 and upwards and paid on purchase or in advance.

Oriental Books, Indian & Persian Art, MSS., Bronzes, etc.

Inspect our GALLERY of ORIENTAL ART.

All the books prescribed for students at the School of Oriental Studies and the Universities are kept in stock.

Just Published.

The Ethiopic Text of the
Book of Ecclesiastes

Edited by

SAMUEL A. B. MERCER,

M.A., Ph.D., D.D.

Professor of Semitic Languages and Egyptology in Trinity College,
University of Toronto, Lauréat de l'Académie Française, Fellow of the
Royal Asiatic Society, Rector of the Society of Oriental Research.

With Four Plates. 8vo, cloth, pp. xi, II, 93. Price 8s. 6d.
(Postage, inland, 6d., abroad, 9d.)

(ORIENTAL RESEARCH SERIES, 6.)

Recently Published.

GŪI U CHAUGĀN YĀ HĀLNĀMA-I-‘ĀRIFĪ. “The Ball and the Polo Stick” or “Book of Ecstasy,” by ‘ĀRIFĪ. Persian text based on a collation of fourteen MSS. Edited by R. S. GREENSHIELDS, I.C.S. (Ret.), M.R.A.S.

Demy 8vo, cloth, pp. 32. 3s. 6d. Paper covers, 2s. 6d.

HANLEY (MAURICE P.). The Rubaiyat of Heart’s Delight; and other poems of Hafiz-ud-Deen Mahomed Isfahani. Translated from the Persian.

Crown 8vo, cloth, pp. 47. Price 3s. 6d.

In the Press.

ESSAYS IN ZEN BUDDHISM, Second Series. By DAISETZ TEITARO SUZUKI.

LUZAC & CO.

Oriental and Foreign Booksellers.

Agents to the India Office; Royal Asiatic Society; School of Oriental Studies, London; Asiatic Society of Bengal, Calcutta; Bihar and Orissa Research Society, India; Society of Oriental Research, Chicago; Siam Society, Bangkok, etc., etc.

46 Great Russell Street, London, W.C. 1.
(Opposite the British Museum.)

W. Heffer & Sons, Ltd.

ORIENTAL BOOKSELLERS AND PUBLISHERS,
Cambridge . . . England.

Classified Oriental Catalogues frequently issued and a regular monthly list, *The Oriental Supplement*, of new Oriental books will be sent post free on request.

BOOKS PURCHASED.—Executors and others having to dispose of Libraries or Single Volumes of interest are invited to communicate with us.

AUTHORS' MSS.—We have an extensive publishing business and private printing works which are at the disposal of authors seeking to have their works published.

Telephone : 862.

Telegrams and Cables : Heffer Cambridge.

Recent Publications.

THE ARAB CIVILIZATION. By JOSEPH HELL.
Translated by S. KHUDA BUKHSH. Demy 8vo, cloth. 8s. 6d. net ;
postage 6d.

"Brief but masterly."—*Statesman*.

JAHANGIR'S INDIA. A complete translation of the
"Remonstrantie" of Francisco Pelsaert by W. H. MORELAND and
P. GEYL. Demy 8vo, cloth. 8s. 6d. net ; postage 8d.

**A STUDY OF RACES IN THE ANCIENT NEAR
EAST.** By W. H. WORRELL, Assoc. Prof. of Semitics, Michigan.
Demy 8vo, cloth. 8s. 6d. net ; postage 6d.

"A stimulating piece of work."—*Near East*.

ZAKA ULLAH OF DELHI. A biography by
C. F. ANDREWS. Demy 8vo, cloth, illustrated. 7s. 6d. net ;
postage 6d. A picture of life in old Delhi under the Moghuls.

"A deeply moving story."—*Indian Review*.

Of all Booksellers.

Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland

74 GROSVENOR STREET, LONDON, W.1

PATRON

HIS MOST EXCELLENT MAJESTY THE KING.

VICE-PATRONS

HIS ROYAL HIGHNESS THE PRINCE OF WALES.
FIELD-MARSHAL HIS ROYAL HIGHNESS THE DUKE OF
CONNAUGHT.

THE VICEROY OF INDIA.
THE SECRETARY OF STATE FOR INDIA.

HONORARY VICE-PRESIDENTS

1925 THE RIGHT HON. LORD CHALMERS, P.C., G.C.B.
1925 SIR GEORGE A. GRIERSON, O.M., K.C.I.E., PH.D., D.LITT.
1919 REV. A. H. SAYCE, D.LITT., LL.D., D.D.

COUNCIL OF MANAGEMENT FOR 1931-32.

PRESIDENT

1931 SIR EDWARD MACLAGAN, K.C.S.I., K.C.I.E., M.A.

DIRECTOR

1931 PROFESSOR D. S. MARGOLIOUTH, M.A., F.B.A., D.LITT.

VICE-PRESIDENTS

1929 C. O. BLAGDEN, Esq., M.A., Hon. D.LITT.
1929 M. GASTER, PH.D.
1930 SIR E. DENISON ROSS, Kt., C.I.E., PH.D.
1931 PROFESSOR F. W. THOMAS, M.A., PH.D., F.B.A., C.I.E.

ORDINARY MEMBERS OF COUNCIL

1930 L. D. BARNETT, Esq., M.A., Litt.D.
1931 SIR RICHARD BURN, Kt., C.S.I.
1930 G. L. M. CLAUSON, Esq., O.B.E.
1928 SIR A. E. COWLEY, Kt., M.A., D.LITT., Hon. Litt.D.,
1929 SIR WILLIAM FOSTER, Kt., C.I.E. [F.B.A.]
1928 PROFESSOR H. A. R. GIBB, M.A.
1928 LT.-COL. SIR WOLSELEY HAIG, K.C.I.E., C.S.I., C.M.G.,
C.B.E., M.A.
1929 L. C. HOPKINS, Esq., I.S.O.
1929 PROFESSOR S. H. LANGDON, M.A., B.D., PH.D., F.B.A.
1931 REUBEN LEVY, Esq., M.A.
1929 C. E. A. W. OLDHAM, Esq., C.S.I.
1930 C. N. SEDDON, Esq., M.A.
1931 SIDNEY SMITH, Esq., M.A.
1930 PROFESSOR R. L. TURNER, M.A., M.C.
1928 SIR OLIVER WARDROP, K.B.E., C.M.G., M.A.
1931 W. P. YETTS, Esq., O.B.E., M.R.C.S.

SECRETARY AND LIBRARIAN

COL. D. M. F. HOYSTED, C.B.E., D.S.O.

ASSISTANT SECRETARY

1925 MRS. M. DAVIS.

ASSISTANT LIBRARIAN

1919 Miss F. H. LATIMER.

HON. SOLICITOR

ALEXANDER HAYMAN WILSON, Esq.,

Westminster Chambers, 5 Victoria Street, S.W. 1.

ROYAL ASIATIC SOCIETY'S JOURNAL

OCTOBER, 1931

CONTENTS

ARTICLES

	PAGE
The <i>sar-gudhasht-i sayyadnā</i> , the "Tale of the Three Schoolfellows", and the <i>wasaya</i> of the Nizām al-Mulk. By HAROLD BOWEN	771
The Libraries of David and Solomon. By A. H. SAYCE	783
The Dragon Terrestrial and the Dragon Celestial. A study of the <i>Lung</i> , 龍, and the <i>Ch'én</i> , 辰. By L. C. HOPKINS. (Plates VI-VII)	791
Tibetan Documents concerning Chinese Turkestan. V: (a) The Dru-gu (Great Dru-gu and Drug-cun; the Dru-gu <i>cor</i> and the Bug <i>cor</i> ; the Dru-gu and Go-sar; the title <i>Bog-do</i> ; conclusion); (b) the Hor; (c) the Phod-kar. By F. W. THOMAS	807
New Texts from Jemdet Nasr. By S. LANGDON	837
The Pronunciation of the Formula of the Muhammadan Declaration of Faith. By A. FISCHER	845

MISCELLANEOUS COMMUNICATIONS

Corrigenda to Malay and other Words collected by Pigafetta. By C. O. BLAGDEN	857
Supplementary Note to the Article on the Kingdom of Kizzuwadna (<i>Journal</i> for April, 1931, pp. 427-9). By A. H. SAYCE	862
Archæological Discoveries in the Hindukush. By Sir A. STEIN	863
Vadḍhamāna. By ANANDA K. COOMARASWAMY	865

NOTICES OF BOOKS

BUREN, E. DOUGLAS VAN. Foundation Figurines and Offerings	867
GADD, C. J. Cuneiform Texts from Babylonian Tablets. Reviewed by R. C. T.	867
BUDGE, Sir E. A. WALLIS (edited, with an English translation, by). The Bandlet of Righteousness, an Ethiopian Book of the Dead. By J. L.	867
MACNAUGHTON, DUNCAN. A Scheme of Babylonian Chronology, from the Flood to the Fall of Nineveh. By T. G. Pinches	868
RIASONOVSKY, V. A. The Modern Civil Law of China. By J. H. S. L.	872
BARUA, BENIMADHAB (edited with new readings and critical notes by). Old Brahmi Inscriptions in the Udayagiri and Khandagiri Caves. By R. P. Dewhurst	873

	PAGE
THOMSON, WILLIAM. The Commentary of Pappus on Book X of Euclid's Elements. Arabic text and translation. By R. P. Dewhurst	875
CHRISTENSEN, ARTHUR. Contributions à la Dialectologie Iranienne. By R. P. Dewhurst	876
— Critical Studies in the Rubā'iyat of 'Umar-ī-Khayyām. A revised text with English translation. By R. P. Dewhurst	877
FISCHER, OTTO. Die Chinesische Malerei der Han Dynastie. By Florence Ayscough	878
QUEYROZ, FERNAÕ DE. The Temporal and Spiritual Conquest of Ceylon. By W. H. M.	880
BREASTED, JAMES HENRY. The Edwin Smith Surgical Papyrus. By Warren R. Dawson	882
TURNER, R. L. Dictionary of the Nepali Language. By Sten Konow	889
BEHRING, SIEGFRIED. Das Chung-Tsi-King (Sangiti-Sutta) des Chinesischen Dirghâgama. By C. A. F. Rhys Davids	894
VOGEL, J. PH. <i>Ars Asiatica</i> : XV, La Sculpture de Mathura. By J. V. S. Wilkinson	895
SMITH, VINCENT A. A History of Fine Art in India and Ceylon. Second Edition. Revised by K. de B. CODRINGTON. By J. V. S. Wilkinson	897
'ĀRIFĪ, MAHMUD. The Ball and the Polo Stick. By J. V. S. W.	898
SENART, ÉMILE (traduite et annotée par). Collection Émile Senart. I. Chândogya-Upaniṣad. By E. H. Johnston	898
RENOU, LOUIS. Grammaire Sanscrite. By E. H. Johnston	900
DIWEKAR, H. R. Les Fleurs de Rhétorique dans l'Inde : étude sur l'évolution des "alaṅkāra" ou ornements stylistiques dans la littérature sanscrite. By E. H. Johnston	902
SANKARAN, A. Some Aspects of Literary Criticism in Sanskrit, or The Theories of Rasa and Dhvani. By C. H. Johnston	902
Religionsgeschichtliches Lesebuch, Zweite erweiterte Auflage. 14. Der Hinduismus. Von F. OTTO SCHRADER. 15. Der Mahāyāna-Buddhismus. Von M. WINTERNITZ. By E. H. Johnston	904
WEISSBACH, F. H. Beiträge zur Kunde des Irak-Arabischen. By D. S. M.	905
RANDLE, H. N. Indian Logic in the Early Schools. By W. Stede	906
BLOOMFIELD, MAURICE, and EDGERTON, FRANKLIN. Vedic Variants. A Study of the Variant Readings in the Repeated Mantras of the Veda. By L. D. Barnett	907
RAQUETTE, G. Eine Kaschgarische Wakf-Urkunde aus der Khodscha-Zeit Ost-Turkestans. By G. L. M. Clauson	908

	PAGE
BENVENISTE, E. Essai de Grammaire Sogdienne ; Deuxieme Partie : Morphologie, Syntaxie et Glossaire. By G. L. M. Clauson	910
WEIL, GOTTHOLD, Tartarische Texte. By G. L. M. Clauson	911
漢文萃珍 Han Wên Ts'ui Chên by 翟理斯 Chai Li-sü (H. A. GILES). Chinese texts collected by Sir JAMES H. STEWART LOCKHART, K.C.M.G. By A. C. M.	911
LEHTISALO, T. Über den Vokalismus der Ersten Silbe im Juraksamojedischen. By Kai Donner	913
MACKAY, ERNEST (with a preface by STEPHEN LANGDON). A Sumerian Palace and the "A" Cemetery at Kish, Mesopotamia. By T. G. Pinches	917
FALKENSTEIN, ADAM. Die Haupttypen der Sumerischen Beschwörung, literarisch untersucht. By T. G. Pinches	921
WADDELL, L. A. Egyptian Civilization, its Sumerian Origin and Real Chronology, and Sumerian Origin of Egyptian Hieroglyphs. By T. G. Pinches	923
CANAAN, TAUFIK. Dämonenglaube im Lande der Bibel. By T. G. Pinches	928
WEDEMEYER, A. Japanische Frühgeschichte. By Florence Ayscough	930
ECKHARDT, P. DR. ANDREAS. Koreanische Musik. By Florence Ayscough	930
KANG, YOUNGHILL. The Grass Roof. By Florence Ayscough	932
KARST, DR. JOSEPH. Origines mediterraneae. By O. W.	933
DEETERS, GERHARD. Das Khartwelische Verbum. By O. W.	934
DUSSAUD, RENÉ. La Lydie et ses Voisins aux hautes Époques. By E. B.	934
Kern Institute, Leyden : Annual Bibliography of Indian Archæology for the Year 1929. By Jarl Charpentier .	936
STEIN, SIR AUREL. Memoirs of the Archæological Survey of India. No. 37 : An Archæological Tour in Waziristân and Northern Balüchistân. No. 42 : An Archæological Tour in Upper Swât and Adjacent Hill Tracts. By Jarl Charpentier	938
CHANDA RAMAPRASAD. Memoirs of the Archæological Survey of India. No. 44 : Exploration in Orissa. By Jarl Charpentier	941
SCHACHT, JOSEPH. Religionsgeschichtliches Lesebuch. By R. A. Nicholson	942
Bibliothèque de manuscrits Paul Sbath, prêtre Syrien d'Alep. Catalogue by the Owner. By R. A. Nicholson	945
Ar-Raoudat at-tibbiyya (Le Jardin Médical). Texte arabe publié pour la première fois avec une introduction, des notes et index par P. PAUL SBATH. By R. A. Nicholson	946

	PAGE
Traité sur l'âme par Bar-Hebraeus. Texte arabe publié pour la première fois par le P. PAUL SBATH. By R. A. Nicholson	947
Vingt traités philosophiques et apologétiques d'auteurs arabes Chrétiens du ix ^e au xiv ^e siècle. Publiés pour la première fois et annotés par le P. PAUL SBATH. By R. A. Nicholson	947
History of Buddhism (Chos-ḥbyung) by Bu-ston. Part I: The Jewelry of Scripture, translated from Tibetan by Dr. E. OBERMILLER. By E. J. Thomas	948
Cūlavamsa, being the more recent part of the Mahāvamsa. Part II. Translated by W. GEIGER, and from the German into English by Mrs. C. MABEL RICKMERS. By E. J. Thomas	948
The Path of Purity, being a translation of Buddhaghosa's Visuddhimagga, by PE MAUNG TIN. Part III. Of Understanding. With an epilogue by Mrs. RHYS Davids. By E. J. Thomas	948
BHATTASALI, N. K. Iconography of Buddhist and Brahmanical Sculptures in the Dacca Museum. By E. J. Thomas	950
SHUTTLEWORTH, H. LEE (with a preface by A. H. FRANKE). Lha-luñ Temple, Spyi-ti. By E. J. Thomas	950
LONGHURST, A. H. Pallava Architecture. Part III: The Later or Rājasimha Period. By C. J. Thomas	950
Annual Report of the Mysore Archæological Department for the year 1916. By E. J. Thomas	950
The Annual Report of the Archæological Department of the Cochin State for the Year 1104 M.E. (A.D. 1928-9). By E. J. Thomas	950
HUMBERT, PAUL. Recherches sur les Sources Égyptiennes de la Littérature Sapientiale D'Israël. By John P. Naish	952

OBITUARY NOTICE

Mary Lumsden, M.A. (Cantab). By W. P. Y.	955
--	-----

NOTES OF THE QUARTER

Nepal and the Gurkhas	957
In the Footsteps of Israel in Transjordan: The Exodus and Lawrence of Arabia	959
Burton Memorial Lecture: Burton and the Rub 'al Khali	966
PRINCIPAL CONTENTS OF ORIENTAL JOURNALS	986
PRESENTATIONS AND ADDITIONS TO THE LIBRARY	991
INDEX	995
CONTENTS FOR 1931.	